Conto corrente con la Posta — Gallarate, 20 Novembre 1915. — Anno XI — Num. 47

Si pubblica il Sabato

Redazione e Amministrazione
Via Mazzini, 20

ABBONAMENTI
ANNO . . Lire 5,—
SEMESTRE » 1,75
UN NUMERO SEPARATO
CENT. 5 LA COPIA

UNIONE

Settimanale dell'Alto Milanese

Si pubblica il Sabato

INSERZIONI
Per ogni linea di corpo
In 4ª pagina . . L. 0.50
In 3ª pagina . . » 1.—
Cenni cronologici . » 1.—
Corpo del giornale . » 1.—

Dirigersi esclusivamente: Ufficio Principale Pubblicità Via Garoni N. 12, Varese, telefono N. 120 e Galleria V E., 98 Milano, telefono 21.

RENDICONTO MORALE
della Giunta Municipale sulla gestione amministrativa dell'anno 1914

(*Continuazione vedi num. prec.*).

Opere diverse. — L'accantonamento della truppa di artiglieria a cavallo ha indotto il comune ad eseguire urgenti lavori fra cui la trasformazione in scuderia chiusa dal mercato coperto e l'ampliamento dell'impianto di acqua potabile entro il recinto, la costruzione di un locale per i maniscalchi e di un ampia tettoia per il ricovero del materiale di artiglieria e dei cavalli, oltre ad opere minori in locali privati presi in affitto.

L'Ufficio tecnico ha atteso alle pratiche ordinarie di ufficio, quali perizie e stime, inventari, assistenza alla Commissione edilizia, visite, concessioni di permessi o licenze, corrispondenza e pareri sugli affari municipali di sua competenza... — Essendosi reso vacante il posto di 2°. assistente tecnico, si è dovuto ricorrere in parte a sostituirlo con personale straordinario, non essendosi potuto farne assolutamente a meno negli ultimi mesi dell'anno, per la varietà e la natura delle numerose mansioni addate all'ufficio, pur avendo il personale contribuito, più che con zelo, con entusiasmo al raggiungimento delle finalità tracciate dalla Giunta Municipale, onde accogliere patriotticamente i soldati, a causa delle necessità più urgenti qui pervenuti e rimasti per un tempo indeterminato; e per portare prontamente e adeguatamente agli operai rimpatriati il soccorso del Comune col dignitoso e nobile mezzo del lavoro.

Istruzione pubblica. — Le 43 scuole elementari del Comune (29 nel Capoluogo con 1150 iscritti e 14 nei sobborghi con 648 iscritti) svolsero e compirono la loro provvida funzione con ordine e profitto soddisfacenti. Lo zelo intelligente ed assiduo dei Direttori didattici (che credemmo doveroso premiare ed incoraggiare con un congruo aumento di stipendio) – e la solerzia degli Insegnanti, assicurarono la disciplina, la frequenza dei piccoli alunni alla scuola, e confortevoli risultati finali, assecondando, completando così le amorevoli cure che l'amministrazione intensifica ogni anno per portare le proprie scuole ad un grado sempre più elevato di sviluppo e di progresso, per estendere fra la massa del popolo il beneficio inestimabile dell'istruzione e dell'educazione civile. A questo nobile intento assicurarono e rivolsero i loro sforzi lodevoli le molteplici istituzioni scolastiche sussidiarie ed integrative.

Il Comune riaprì ed aumentò le scuole serali festive, diede impulso alla mutualità scolastica, incoraggiò l'impianto di bibliotechine circolanti, celebrò la festa degli alberi nel nuovo giardino pubblico. L'Amministrazione del Patronato scolastico ricostituita in base ad un nuovo statuto, con zelo superiore ad ogni elogio, curò il migliore andamento dell'interscuola, della refezione meridiana e del doposcuola, e la distribuzione gratuita dei libri e quaderni agli alunni bisognosi. Anche l'istruzione secondaria e professionale ebbe svolgimento normale e sviluppo degno di nota. L'aumento continuo della scolaresca della R. Scuola tecnica «Ponti», della scuola Municipale popolare di disegno e della Scuola Municipale di Tessitura, stanno a dimostrare la vitalità di questi istituti e la promessa che esse dànno di un avvenire sempre più prosperoso e meglio rispondente ai voti ed alle esigenze della cittadinanza.

Anche l'educazione ed istruzione preelementare ebbe nello scorso anno un notevole incremento mediante l'istruzione di un nuovo Asilo infantile nel sobborgo di Arnate e col raddoppiamento del sussidio comunale a favore di quelli preesistenti.

Igiene e Sanità. — Dai dati statistici riguardanti l'igiene quest'Ufficio rileva con soddisfazione che i risultati raggiunti corrispondono, se non totalmente, in buona parte ai nostri intenti, ai nostri sforzi.

Il dominio delle malattie dell'uomo nell'età più produttiva, mai come quest'anno si è andato restringendo e di questo ottimo risultato siamo grati alle grandi scoperte moderne sulle cause e natura dei morbi; scoperte che se hanno portato la terapia su salde fondamenta, hanno però dato tanto impulso all'igiene da poter ancora far valere l'antico concetto: «essere più facile evitare le malattie che guarirle». Seguendo questo concetto crediamo che molto si sia fatto ed ottenuto.

Contiamo infatti 75 ispezioni sul suolo e sull'abitato specie per ciò che riguarda l'attinenza diretta ed indiretta che ha il terreno colla vita umana, per quanto riguarda l'abitazione, la provvista d'acqua salubre e l'inquinamento.

Contiamo 157 ispezioni igienico-sanitarie sugli alimenti e sulle bevande con 74 prelevamenti di campioni ed analisi.

Contiamo 452 disinfezioni in locali pubblici e privati fatte coi migliori mezzi moderni.

Contiamo 663 vaccinazioni, 17 ispezioni alle Scuole e 249 visite di ammissione al lavoro.

Ricordiamo la soluzione del problema sanitario, concordata, con larghi criteri, con la Congregazione di Carità, senza dire dell'ottimo impianto di acqua potabile, che sarà completato dal risanamento del sottosuolo della Città con la fognatura in corso di esecuzione. Come risultato pratico di tutte queste iniziative, rileviamo in quest'anno, come largo compenso, una mortalità dell'11‰ mortalità che non ha confronti con altre città a parità di popolazione (non ostante siasi quest'anno verificata una grande immigrazione).

Anche nello scorso anno abbiamo continuato le pratiche dirette al riconoscimento del diritto dei Comuni dell'ex ducato di Milano all'assistenza sanitaria nell'Ospedale Maggiore. Anzi il Sindaco del nostro Comune, venne eletto a far parte della Commissione incaricata di trattare col Comune di Milano per la definizione della annosa e vitale questione.

Servizio zootatrico. — In confronto alla precedente annata si è verificato un incremento abbastanza notevole nella macellazione delle diverse specie di animali, eccezione fatta dei tori e dei vitelli da fieno.

Complessivamente pertanto si è avuto, nella valutazione totale a peso morto degli animali abbattuti, un aumento di circa 10.000 kg. ai quali vanno aggiunti altri kg. 10.850 risultanti dalla maggiore importazione di carni bovine fresche. Ne risulta che il totale generale della carne passata al controllo sanitario per il libero smercio in questo Comune nel decorso anno 1914 è rappresentato da un capitale pari a lire 1.060.000.

Pur assegnando gran parte dell'aumento riscontrato nel commercio carneo locale alla maggiore macellazione causata dall'insediamento del nuovo distaccamento di artiglieria, si ha pur sempre un quantitativo notevolissimo destinato al consumo privato e ciò è tanto più confortante in quanto che è indice delle condizioni finanziarie della popolazione, le quali si mantengono tali da permettere l'alimentazione carnea nelle stesse proporzioni dei decorsi anni.

Anche per quanto riguarda la qualità, si può asserire che il bestiame macellato è in gran parte di prima qualità; se si tolgono le vaccine destinate alla confezione dei salumi abbiamo, nel complesso, una macellazione molto soddisfacente tanto nei rapporti nutritivi quanto sotto l'aspetto sanitario.

(*Continua*).

Il pensiero dei nostri combattenti

Dal fronte 29-10-915.

Ill.mo Signor Sindaco.

Il sottoscritto ha l'onore di inviare a codesto onorevole Sindaco, i suoi più rispettosi saluti, speranzoso di poterli presentare personalmente al ritorno, coll'augurio che la nostra cara Patria abbia trionfato dal suo secolare nemico.

Con ossequio si rassegna

Dev. *Sergente* **Luigi Caletti.**

..... 15 - 11 - 1915.

Egr. Sig. Direttore del giornale Unione

Non può immaginare quanta contentezza ha recato in noi il suo giornale, che partendo dalla nostra Gallarate, a voluto includervi anche i nostri nomi. Trovandomi coi miei colleghi questa sera me l'anno mostrato così posso unito a loro inviarle i miei saluti e ringraziamenti.

Di nuovo qui nulla, o troppo avrei a dirle, salute ottima.

Le sarò riconoscente se porgerà un saluto a nome mio a tutta Gallarate unita in questo sacro momento.

In fede suo devotissimo

Pietro Rossi.

. . . . . .

On. Presidenza Comitato Assistenza Civile
GALLARATE.

E' col cuore esultante di patriottismo e di sincera riconoscenza che indirizzo queste quattro parole di ringraziamento a codesto esimio Comitato pel pacco di indumenti a me spedito e da me oltremodo aggradito sia per la quantità come per la scelta che ne è degna d'ogni encomio. Ringrazio pure tutte le signore, signorine e tutta l'intera cittadinanza Gallaratese che cerca con ogni mezzo di cooperare alla buona riuscita di questo scopo altamente umanitario, cioè quello di riparare il meglio possibile il soldato che richiamato alle armi per la santa causa della bella Italia dalla rigida invernale stagione. Plaudendo sempre alla generosità della popolazione gallaratese ed augurando sempre maggior incremento e cooperazione da tutti, grido altamente *Viva l'Italia* unita, grande ed indipendente, viva il nostro buon Re, viva infine Gallarate mio bel paese sempre pronto a dare l'obolo suo per chi si rende degno di esso, viva infine codesto Comitato che saluto e ringrazio.

Paolo Colmegna.

Zona di guerra, 31-10-15.

On. Comitato Assistenza Civile
GALLARATE.

Mi sento in dovere di ringraziare codesto On. Comitato e tutti i membri che lo compongono della loro bella opera iniziata, che per un soldato, in questi luoghi, in questa stagione molto rigida, è di moltissimo valore.

Nuovamente ringraziando invio il mio più fervido saluto.

Dev. **Carlo Verga.**

Dal fronte, 15-10-915.

On. Comitato di Assistenza Civile
GALLARATE.

I sottoscritti mentre accusano ricevuta del pacco che con nobile iniziativa di cotesto Onorevole Comitato hanno gentilmente inviato, porgono i più sentiti ringraziamenti ed inviano i più sinceri saluti a tutta la cittadinanza Gallaratese.

Con riconoscenza si firmano

Cap. Magg. **Chinetti Piero**
Soldato **Macchi Vittore.**

Zona di guerra, 7-10-915.

On. Comitato di Assistenza Civile
GALLARATE.

Dichiaro di avere ricevuto il pacco postale contenente indumenti di lana speditomi da codesto On. Comitato, e unendo i miei più vivi ringraziamenti a tutti i benemeriti benefattori di questo Comitato, ed inviandole dalla 1ª linea del fuoco il grande e fervido saluto *Viva Trento e Trieste italiane!*

Dev. **Festorini Benedetto.**

Vita Gallaratese

Assemblea del Consorzio Veterinario

Domenica scorsa, alle ore 10, ha avuto luogo la preannunciata adunanza generale del Consorzio Veterinario di Gallarate. Erano presenti i seguenti rappresentanti:

Comune di Gallarate: *Pasta Olinto, Sacconaghi Giacomo, Venegoni Desiderio, Bulgaroni Gaudenzio* — Comune di Caiello: *Bonicalzi Giovanni* — Comune di Crenna: *Mauri cav. uff. Rodolfo* — Comune di Cardano al Campo: *Aspesi Zaccaria* — Comune di Cassano Magnago: *Martegani Paolo, Lattuada Giuseppe, Mazzucchelli Carlo, Gasposi Gaudenzio.*

Presiede il sindaco di Gallarate ed assiste il segretario cav. dott. *Amedeo Rossi.*

L'assemblea è stata convocata per discutere in merito al seguente oggetto:

«*Domanda del Veterinario Consorziale dott. Luigi Zerboni per ottenere il pagamento dell'intero stipendio civile durante il 1° bimestre di servizio militare*».

***

Il *presidente* ricorda che nell'ultima assemblea del 26 agosto us. il Consorzio deliberando in merito allo stipendio ed alla supplenza del Veterinario consorziale dott. Luigi Zerboni, chiamato in seguito a sua domanda a prestare servizio militare, stabilì di assicurargli la percezione dello stipendio maggiore, obbligandosi a versargli la differenza fra lo stipendio militare (L. 148) e quello civile (L. 304). Così il Consorzio estese in via *facoltativa e di favore* al sottotenente *volontario* dott. Zerboni il trattamento stabilito dallo Stato con Decreto Luogotenenziale 11 Luglio 1915 n. 1064 per i suoi impiegati richiamati sotto le armi.

Aggiunge il presidente che in seguito il dott. Zerboni ha presentato una domanda diretta ad ottenere lo stipendio intero per i primi due mesi di servizio militare, riferendosi all'ultimo comma dell'articolo 1 del Decreto Luogotenenziale 31 Agosto 1915 n. 1420. Osserva in proposito che il richiamo fatto dal dott. Zerboni al citato Decreto è inesatto ed improprio, perchè esso riguarda soltanto gli impiegati richiamati a prestare servizio militare obbligatorio e non già coloro che prestano detto servizio di loro spontanea volontà: ritiene quindi che il Decreto suddetto non possa essere – se non in via assolutamente facoltativa – estensibile allo stesso dott. Zerboni che presta servizio militare non obbligatorio ma volontario. Sottopone perciò la domanda di cui trattasi all'Assemblea Consorziale per le decisioni di competenza'

Apertasi la discussione, i signori *Mauri, Sacconaghi, Mazzucchelli, Aspesi, Bonicalzi* ed altri rappresentanti dichiarano di associarsi pienamente alle considerazioni svolte dal Presidente, e son d'avviso quindi di non liquidare al dott. Zerboni il richiesto stipendio intero per il primo bimestre di servizio militare, nella considerazione che il trattamento concessogli con la *facoltativa* assegnazione dello stipendio maggiore è provvedimento già sufficientemente equo, favorevole e liberale, senza dire poi che il Consorzio oltre la quota differenziale di stipendio mensile accordata al dott. Zerboni, ha anche l'onere di pagare al supplente dott. Fracassi lo stipendio intero prima assegnato al titolare.

Viene quindi approvata all'unanimità la seguente proposta:

L'Assemblea Consorziale:

«Ritenuto che il Decreto Luogotenenziale 31 Agosto 1915 n. 1420 riguarda gli impiegati degli Enti locali richiamati in servizio militare obbligatorio e non è applicabile quindi al Veterinario Consorziale dott. Luigi Zerboni, chiamato a prestare servizio di ufficiale veterinario dietro sua domanda:

«Ritenuto che la facoltativa assegnazione dello stipendio maggiore ed il versamento della quota differenziale di L. 155 a carico del Consorzio, accordata al dott. Zerboni con delibera consorziale 26 Agosto us. costituisce un trattamento già sufficientemente largo e generoso;

«Ritenuta la inopportunità di maggiori spese facoltative, dato anche l'onere dello stipendio mensile di L. 304 che il Consorzio deve pagare al supplente;

Delibera

di non accogliere la domanda fatta dal dott. Zerboni per ottenere lo stipendio intero per il 1° bimestre di servizio militare»,

***

Poscia il sig. *Giacomo Sacconaghi*, rilevata la forte spesa che il Consorzio va a sopportare col versamento della differenza di stipendio al titolare dott. Zerboni, e col pagamento dello stipendio integrale al supplente dott. Fracassi – propone e raccomanda che si studi il modo e mezzo migliore per realizzare dal 1° Gennaio in poi una economia sullo stipendio del supplente, tenendo anche conto dell'offerta fatta da altro Veterinario per prestazione di servizio a più miti condizioni.

Il Presidente prende nota della raccomandazione che riconosce opportuna e giusta ed assicura che si interesserà della cosa ed esperirà le pratiche del caso per il raggiungimento dello scopo.

La seduta è tolta alle ore 11 circa.

CASA PEI FIGLI
dei nostri soldati

Dopo intenso lavoro di preparazione, la Casa per i figli dei nostri soldati è ormai un fatto compiuto e comincerà a funzionare nella prossima settimana. Essa, come si è detto, è nella villa Sartorio sulla via per Cardano, sarà diretta dalla signora Attilio Adriana, di cui abbiamo le migliori informazioni e vigilata da un Comitato di dame, i nomi delle quali faremo nel prossimo numero.

Intanto il Consiglio direttivo avverte che si accettano già le domande per il ricovero dei minorenni, le quali vanno indirizzate al Presidente del Comitato Mandamentale per la tutela dei minorenni avv. Umberto Guidi in Gallarate e possono esser firmate dai sindaci, Presidenti dei Comitati di soccorso e da qualunque altro interessato. Esse vanno corredate dai seguenti documenti in carta libera:

certificato di nascita dei minori;

certificato da cui risulti che il padre è in servizio militare, che la madre sia morta, o assente per malattia o per altro motivo e che manchino ascendenti o collaterali in grado di somministrare gli alimenti a sensi degli art. 142-145 Cod. civ.;

certificato sanitario e scolastico dei minori.

Il Consiglio direttivo, esaminati i documenti, farà conoscere al richiedente quando i minori potranno essere consegnati alla Casa.

Si rammenta che le offerte di qualunque somma vanno rimesse al Presidente avv. Guidi. Sappiamo che in questi giorni il Consiglio Comunale di Cassano Magnago ha deliberato di concorrere al finanziamento dell'opera con L. 553,80 pari a L. 0.10 per abitante di quel Comune, e che il Consiglio Comunale di Samarate ha votato a tale nopo la somma di L. 300 integrandola poi con una sottoscrizione fra i Consiglieri.

L'esempio certo sarà presto seguito dagli altri. È giunta pure alla Casa una bilancia offerta dal sig. Macchi Federico di Cavaria. Il dono è utile ed è sperabile venga seguito da altri. Sappiamo che alcuni industriali di Gallarate forniranno i letti occorrenti; occorrono però anche altri mobili, degli armadi

per esempio, un'ottomana, delle sedie, dei lavabo ecc. Non potrebbero i mobilieri, i commercianti fornirli in uso col patto di restituzione al cessare del bisogno, così come si è fatto a Milano per i Nidi dei bimbi? Lanciamo l'idea, speriamo, siamo certi anzi che cada su terreno fertile. Si affrettino tutti a concorrere all'opera buona.

Sottoscrizione.

Somma precedente L. 5255.—
Sig. Ing. Carlo Bonomi » 50.—

(*Continua*) *Totale* L. 5305.—

Sottoscrizione Cittadina
per l'assistenza civile e sociale durante ed in conseguenza della guerra

Sottoscrizione di somme fisse ad unico versamento.

Somma precedente L. 36510,75
Giulio Turri, Esattore - II vers. » 5,—
G. Brusadelli e Comp. - » » » 150,—

(*Continua*) TOTALE L. 36665,75

Sottoscrizione quindicinale per tutta la durata della guerra.

Somma precedente L. 1800,65
Impiegati ed Operai della Manifattura di Gallarate, XI contributo, quindicina dal 10 al 23 ottobre 1915 » 182,75
Impiegati ed Operai del Calzaturificio Gallaratese G. Leva, Tosi e Comp., IX contributo, quindicina dal 18 al 30 Ott. 1915 » 37,20

(*Continua*) TOTALE L. 2020,60

Sottoscrizione mensile per un periodo determinato.

Somma precedente L. 945,—
Calzaturificio Gallaratese G. Leva Tosi e C. - V mensilità » 30,—
Antonietta Bardelli ved. Croci - V mensilità » 5,—

(*Continua*) TOTALE L. 980,—

Sottoscrizione mensile per tutta la durata della guerra.

Somma precedente L. 3534,60
Amedeo e Giuseppina Guenzani - V mensilità » 10,—
Giovanni Bardelli - V mensilità » 5,—
Abramo Galdabini - V » » 10,—
Impiegati e dipendenti della Società Lombarba per la distribuzione di energia elettrica - Impianto di Gallarate - IV mens. » 20,—
P. Q. - V mensilità » 10,—
Bongiorni geom. Franco - IV mens. » 5,—
N. N. - V mensilità » 50,—
Sottoscrizione mensile fra i soci della Società di M. S. Unione Impiegati e Commessi di Gallarate e Circondario - IV vers. » 85,—
N. N. N. - IV mensilità » 11,—
N. N. N. - V » » 11,—
Bice Nizzi IV » » 10.—
Bice Nizzi - V » » 10,—
Porretti Ettore - V mensilità » 10,—

(*Continua*) TOTALE L. 3790,60

La Sottoscrizione
per la compera e confezione di indumenti di lana a favore dei Richiamati del nostro Comune.

Somma precedente L. 5234,25
Isabella Longhi ved. Macchi » 30,—
Giuseppina Puricelli Volonteri » 30,—
Ing. Filippo Tenconi » 5.—
Geom. Carlo Moroni » 5,—
Dott. Paolo Costantini » 5,—
Giordana » 5,—
Bambine Dott. Ranchet » 10,—
Sorelle Mozzati di Francesco » 30,—
Elisa Sironi » 5,—
Riva Luigi ved. Gagliardi » 10,—
N. N. » 5,—
Dott. Cesare Sacconaghi » 10,—
Anita Forni Guenzani » 5,—
Angelina Forni Guenzani » 5,—
Maria Sacconaghi Zeni » 5,—
N. N. » 10,—
N. N. » 5,—
N. N. » 5,—
N. N. » 5,—
Bassetti Maddalena » 5,—
Aspesi Rina » 5,—
Volpi Luigia » 5,—
Piccoli ricavi fatti dalla sig. Tranchinetti » 15,70
Piccole offerte da diversi » 10,—
Mauro » 5,—
Ing. Tanzi Mira » 5,—
Pierino Meschini » 5,—
Giovanna Bellora ved. Sironi » 5,—
N. N. » 5,—
Maria Fraschini » 5,—

(*Continua*) Totale L. 5404,95

Continuazione dell'Elenco dei pacchi di indumenti di lana spediti ai militari Gallaratesi in zona di guerra.

Garbagnati Guido — Garbagnati Natale — Sala Attilio — Vercellini Carlo — Cervini Mario — Pozzi Irmo — Bielli Francesco — Ferioli Salvatore — Praderio Luigi — Della Croce Carlo — Campagnoli G. B. — Magnetti Gaetano — Bettinelli Carlo — Bardelli Giuseppe — Colombo Marco — Cattoretti Rodolfo Colombo Paolo — Garbini Paolo — Morati Gandenzio — Rossi Gaetano — Rossi Pietro — Protasoni Alessandro — Sartoretti Emilio — Vanelli Carlo — Cesare Di - Nardo — Lazzarini Francesco — Losa Enrico — Cologni Battista — Rudi Carlo — Zanzi Angelo — Ielmini Pasquale — Macchi Carlo — Piotti Martino — Castelli Ottavio — Cucchi Marino — Vanelli Alberto — Macchi Paolo — Vanelli Battista — Narcisi Cesare.

Totale pacchi . N. 39
Lista precedente » 310

(Continua) In complesso » 349

Sotto-Commissione per gli indumenti militari.

Il Prefetto di Milano ha chiamato a far parte della Sotto-Commissione Mandamentale per gli indumenti militari anche il sig. Cav. Uff. Rodolfo Mauri.

La Sotto-Commissione avrà sede in un locale gentilmente concesso dalla signora Itala Porraneo ved. Meschini in via Mazzini.

È giunto in questi giorni il primo conto di lana fiata spedita dal Magazzino militare di Milano, per l'inizio della confezione degli indumenti.

La Sotto-Commissione ha assunto in servizio la signora *Rosa Frigerio* per la consegna della lana alle operaie, per il ritiro degli indumenti e per altre incombenze inerenti

Siamo pregati di avvisare le operaie di Gallarate che si sono già prenotate per la lavorazione della lana a presentarsi nei giorni di *Lunedì* o *Mercoledì* o *Sabato* - dalle ore 14 alle 17 - alla sede della Sotto-Commissione (Casa Porraneo Via Mazzini) per ritirare il primo quantitativo di lana da confezionare.

Avvertiamo inoltre le operaie che desiderano prenotarsi per tale lavoro, di farne subito richiesta diretta all'incaricata sig.ª *Rosa Frigerio*, presso la sede della Sotto-Commissione.

Un congedo al Presidente della Congregazione di Carità.

Il Comm. *Giuseppe Borgomaneri*, chiamato a prestare servizio militare, ha rassegnato le dimissioni dalla carica di Presidente della locale Congregazione di Carità.

La Giunta Municipale, pur apprezzando le ragioni di delicatezza che hanno suggerito al Comm. Borgomaneri di mettere a disposizione l'ufficio così degnamente occupato, ha espresso il voto che le sue dimissioni non siano accolte dalla Amministrazione Congregatizia e che gli venga invece concesso un congedo per tutta la durata del servizio militare, demandandosi nel frattempo l'incarico di surrogarlo ad altro dei membri dell'Amministrazione stessa.

Il nostro Distaccamento Militare.

Le attive pratiche fatte dalla nostra Amministrazione comunale per ottenere il ripristino del Distaccamento con buon contingente di truppe a cavallo hanno raggiunto un'esito soddisfacente.

Veniamo infatti informati che fra breve faranno ritorno nella caserma comunale, convenientemente sistemata, due squadroni di Cavalleggeri Saluzzo e che verranno pure qui accantonati due batterie di Artiglieria a cavallo.

I cavalli saranno collocati parte nelle scuderie della caserma e parte entro il Mercato coperto in viale Milano.

I soldati, oltre che nella caserma, verranno alloggiati nei locali disponibili del Palazzo municipale, nell'ex-dormitorio Ottolini in Cedrate, gratuitamente ceduto in uso, ed in altri locali che il Comune sta allestendo con cura e d'accordo con l'Autorità militare.

Un'ottima iniziativa del Comitato nazionale Cooperativo del Lavoro per impedire il rialzo del costo delle carni.

Il Comitato nazionale Cooperativo del lavoro che ha già, d'accordo con diversi Comuni e Comitati di assistenza, impiantato laboratori per forniture militari a Verona, Bologna, Torino, Modena, Roma ecc., con grande vantaggio delle classi operaie e dello Stato, attende in questo momento ad organizzare servizi di acquisti collettivi di carbone, di carne bovina e di altri prodotti da distribuire ai Comuni ed alle Cooperative in modo da assicurare i detti prodotti a prezzi relativamente equi e costanti per un certo numero di mesi.

Entro il corr. mese di Novembre arriveranno a Genova i primi carichi di 3000 buoi del Venezuela, di qualità molto affine alle carni bovine nostrane, acquistati dal Comune di Milano. Il Comitato nazionale si è assunto l'impegno di distribuire 2000 di questi buoi ai Comuni, alle cooperative e agli enti che ne faranno domanda e che si preliggono la tutela degli interessi dei consumatori.

Anche il nostro Comune ha chiesto il prospetto dei prezzi di costo, dettagliate relazioni ed i computi dimostranti l'importanza e la convenienza dell'operazione di acquisto del bestiame all'estero, la quale è consigliata ed imposta non solo dalle necessità di impedire ulteriori rialzi dei costi delle carni, ma più di tutto da alte ragioni di interesse nazionale, per arrestare cioè la inconsulta distruzione delle nostre razze bovine.

RINGRAZIAMENTI.

La Direzione dell'Ospedale Militare di Riserva di Gallarate, ringrazia vivamente il Corpo dei Pompieri, i signori Bassetti Cesare, Fratelli Cardani, Aletti Abele, Macchi Rodolfo, Mazzucchelli Luigi, Fratelli Maino e C., Colombo Ettore, Caroli Ernesto, Macchi Cav. Cesare, Brusadelli Giulio, Battaglione Scuola Aviatori (Cascina Malpensa) che gentilmente si prestarono pel trasporto dei feriti.

IL DIRETTORE
dell'Ospedale Succ. Militare di Riserva
Teofili.

Ricerca di personale.

Presso la locale Officina Comunale del gas, si sono resi vacanti i seguenti posti:
due per accenditori;
uno per fuochista.

Per schiarimenti e presentazione delle domande rivolgersi alla Direzione del gas.

Le domande dovranno essere presentate entro il corrente mese.

Biblioteca Popolare "LUIGI MAINO„

Il Ministero di Agricoltura, Industria e Commercio ha in questi giorni inviato in dono a questa nostra fiorente Biblioteca Popolare diversi interessantissimi volumetti di scienza e pratica agraria, di cui ne pubblichiamo ben volentieri l'elenco:

Accomazzo: Piscicoltura — *Mascagni:* Il mio orto — *Fuschini:* Gelsicoltura — *Abbado:* Piante da legno — *Cavallotti:* Bachicoltura — *Abbado:* Come vivono le piante — *Dalmasso:* Frutticoltura — *Venino:* Tacchini, anitre ecc. — *Del Bo:* I bovini — *Venino:* Allevamento dei conigli — *D'Arval:* Il latte — *Venino:* Polli e pollai — *Del Nero:* Il vino — *Venino:* Concimi — *Dalmasso:* Viticoltura *Casini:* Oleificio — *Montagano:* L'arnia industriale - Mezzadria apistica - Le api e il miele — *Vezzani:* Piccole associazioni di allevatori — *Tascano:* Allevamento del baco da seta — *Mancini:* Concimi chimici — *La Marca:* Bachicoltura economica e redditiva — *Brizi:* Olivicoltura — *Balp:* Igiene nella casa e nella famiglia — *Tradaco:* Selezione adattamento delle piante coltivate — *Mondini:* Produzione e commercio dell'olio di oliva in Italia — *Passerini:* Potatura dell'olio — *Frignani:* Gelsicoltura — *Quajati:* Bachicoltura e gelsicoltura moderna — *Bordiga:* Contabilità ed amministrazione agraria — *Leonardi:* Coltivazione dei bachi coi Tilimbai — *Balp:* Le scuole di educazione domestica nella provincia di Bergamo.

* * *

A chiusura del corrente anno sociale la Biblioteca ha provveduto per conto proprio all'ultimo acquisto delle seguenti recentissime pubblicazioni librarie:

Caddeo R.: Inni di guerra e canti patriottici del popolo italiano — *Fradeletto A.:* Dall'Alleanza alla guerra — *Battisti dott. C.:* Il Trentino — *Tumiati D.:* La Meteora — *Deledda G.:* Marianna Sarca — *Prosperi C.:* L'estranea — *Pirandello L.:* Il turno lontano.

Per i ragazzi:
Jambo: Storielle umoristiche — *Fojanesi-Rapisardi G.:* Tombolino — *Salvi E.:* I giovedì di Frugolino.

Cittadini,
Fatevi Soci della CROCE ROSSA
Socio Perpetuo quota L. 100 — Socio Temporaneo L. 5.

Una medaglia d'oro. — Nel passato estate presso l'ospedale militare N.° 1 (oratorio maschile), a cura del Capitano Dott. Davide Bricchetto, venne tenuto un corso teorico-pratico di infermiera ad alcune signore che avevano chiesto di far parte della squadra *Allieve infermiere della Croce Rossa.*

Giorni sono, nell'ospedale militare, ebbe luogo una modesta ed intima cerimonia per la consegna alle dette signore del meritato *diploma di allieva infermiera della Croce Rossa.* E le signore, alla loro volta, per dimostrare la loro gratitudine verso l'egregio Capitano Dott. Bricchetto, gli offrivano una artistica medaglia d'oro.

Congratulazioni a tutti.

x

Per la confezione dello scalda-rancio. — Continua ad annentare la consegna in municipio della carta e dei rotoli per la confezione di quell'ottimo ritrovato chiamato *scalda-rancio*, la cui indiscutibile e grandissima utilità per i nostri soldati in trincea è a tutti nota.

L'on. Salandra, recentemente elogiava tale iniziativa, dicendo *che è una delle più utili che l'illuminato patriottismo abbia in questo periodo saputo escogitare.*

E noi facciamo nuove e vivissime raccomandazioni a tutti i nostri concittadini, e specialmente alle buone signore e signorine, le quali sono sempre pronte e volonterose a compiere opere di bene per i nostri soldati combattenti, perchè venga intensificato il lavoro per una maggiore e sollecita produzione.

Ci piace intanto segnalare che presso il nostro ospedale militare di riserva, i soldati - i quali sanno per prova quanto sia utile - si sono dati con passione e lena a preparare gli *scalda-rancio* per i loro commilitoni alle frontiere.

Consorzio per la tranvia Gallarate - Lonate P. - Castano 1. — Oggi, alle ore 14, si radunerà l'*Assemblea Consorziale* presso il nostro municipio per trattare della nuova proposta fatta dalla società *Tranvie ed imprese Elettriche* di costruire una tranvia elettrica Cassano M. Gallarate - Lonate P. e per i provvedimenti al riguardo.

In proposito abbiamo già espresso nell'ultimo numero il nostro pensiero e vogliamo sperare che la maggioranza dell'*Assemblea Consorziale* sarà d'accordo con noi e farà buon viso alla nuova proposta, che si presenta con molte probabilità di pronta esecuzione.

x

La Commissione di 1ª istanza per le imposte dirette del mandamento di Gallarate, si riunirà il giorno di Venerdì 26 Novembre p. v. alle ore 14, nella sala Consigliare della nostra città per la discussione di vari ricorsi di Ricchezza mobile e di Fabbricati.

NOTA BENE

Con nostra meraviglia abbiamo letto nell'ultimo numero del giornale socialista *La Lotta di Classe* un lungo articolo, in cui un certo *x*, con tono di falso Geremia, se la prende con l'Amministrazione Comunale, con il Comitato di assistenza economica, con la Congregazione di Carità, un pò con tutti perchè, dice, i fondi mancano, i sussidii vengano ridotti od annullati, la cupidigia degli esercenti non è tenuta in freno, e via, via una filza di lamentele che sarebbero impressionanti se avessero appena una base minima di verità, un tantino di ragione.

Noi vogliamo credere che il signor *x* abbia scritto più per ignoranza che per malafede; perchè quando si arriva a scrivere che il Comitato di assistenza economica è *costretto a sospendere i sussidii comunali per causa precipua della mancanza di fondi*, si dice una cosa destituita di ogni verità.

Comunque sia, ignoranza o malafede, è sempre una cattiva azione, perchè è evidente lo scopo di suscitare nelle masse operaie il malcontento ed il disprezzo contro chi amministra la cosa pubblica e provvede a soddisfare, nel difficile momento attuale, i maggiori bisogni dei poveri.

Quello che invece ci meraviglia è che il sig. Paolo Campi, direttore de *La Lotta* abbia lasciato compiacentemente passare l'articolo senza una sua postilla di rettifica o di attenuazione su certi infondati giudizi.

Perchè lui, che è *membro* del Comitato di assistenza economica, deve pur sapere se sono stati *sospesi* i sussidi comunali per *mancanza di fondi*; deve pur sapere lui, che è *Consigliere Comunale*, se il Consiglio ha deliberato proprio nulla per i soccorsi alle famiglie dei richiamati.

Ed è giusto, è onesto rimproverare al Comitato di assistenza di aver in principio *fatto spreco di denaro perchè vi furono sussidi che non dovevano mai essere dati, perchè vi furono domande con denuncie non corrispondenti al vero stato di famiglia ai giusti e reali bisogni?*

Il sig. *Campi*, che ha sempre seguito il lungo, difficile e minuzioso lavoro compiuto dal Comitato, che sa come molte domande, anche non giustificate, furono raccolte e patrocinate da uffici in comunanza con *La Lotta*, può in coscienza rimproverare come fa il suo compagno *x*?

E non è poco serio scrivere che *era compito del Comune di svolgere un'azione coordinata, energica, forte, pensata quale vera, utile e proficua integrazione* di quello del Comitato? Tutti sanno che il Comitato di assistenza è emanazione dell'amministrazione comunale ed agisce ed opera sotto la diretta sorveglianza e responsabilità della Giunta.

Continuate pure nel vostro metodo di attaccare settimanalmente l'Amministrazione democratica, a voi molto ostica, cercando od inventandone i motivi, anche i più insignificanti. Ma, per carità, salvate almeno le apparenze della correttezza e della lealtà.

A proposito di pornografia

La lettera di un nostro abbonato che abbiamo pubblicato nell'ultimo numero « A proposito di pornografia » *ci ha procurato una cortese lettera del sacerdote Attilio Crespi, assistente dell'Oratorio maschile, in cui lamenta che.... l'anonimo si sia permesso* « apprezzamenti poco onorevoli al clero locale, specialmente verso chi attende all'educazione della gioventù » *e vorrebbe una più precisa indicazione per stornare ogni sospetto su chiunque.*

Dobbiamo dire, per la verità, che il nostro abbonato aveva anche indicato il nome a cui si riferiva l'appunto pornografico; ma per ragioni più che ovvie abbiamo creduto opportuno di tacerlo.

D'altra parte era ben evidente che l'appunto non riguardava alcun sacerdote di Gallarate, perchè — lo dichiariamo sinceramente e con piacere — nessuno degli attuali nostri preti mai diede luogo ad alcun sospetto di poca moralità, nè mai essi ebbero a riempire le cronache di gesta.... pornografiche.

A Gallarate, di preti, ne vengono dal di fuori a passare le feste ed altri giorni speciali; fra essi bisogna cercare e.... allontanare.

RIFORME
di alcuni tributi comunali

Il Governo, giustamente preoccupato delle ristrettezze e delle difficoltà finanziarie nelle quali si dibattono tutti i Comuni, chiamati e costretti, in questi momenti eccezionali, ad affrontare nuove e maggiori spese per bisogni ed esigenze varie create od acuite dalla guerra, ha lodevolmente provveduto al ritocco di qualche tributo per assicurare nuove entrate ai bilanci comunali.

A questo fine con Decreto luogotenenziale 31 ottobre 1915 n. 1549 fra l'altro, ha elevato le tariffe per la *tassa esercizi e rivendite* e per la *tassa sui domestici*. Crediamo opportuno riprodurre in estratto le suddette disposizioni:

« ..... *La* tassa di esercizio e rivendita, *di cui all'art. 1 della legge 11 agosto 1870, n. 5784, allegato O) e all'articolo 13 della legge 23 gennaio 1902, n. 25, allegato A), potrà essere applicata entro i limiti fissati dalla tabella seguente per il numero delle classi dei contribuenti e per le aliquote della tassa.*

Comuni distinti per categorie secondo la popolazione	Numero delle classi	Aliquota minima	Aliquota massima
Con più di . . 150.000 abitanti	da 20 a 40	L. 12	L. 3000
Da 101.000 a 150.000 »	» 20 a 35	» 10	» 2000
» 80.001 » 100.000 »	» 15 a 30	» 8	» 1500
» 50.001 » 80.000 »	» 15 a 25	» 6	» 1000
» 25.001 » 50.000 »	» 12 a 24	» 5	» 700
» 12.001 » 25.000 »	» 12 a 20	» 4	» 500
» 5.001 » 12.000 »	» 10 a 20	» 3	» 300
Aventi fino » 5.000 »	» 8 a 15	» 3	» 200

Per gli esercizi industriali e commercianti di speciale importanza possono i Comuni, indipendentemente dalla popolazione, essere autorizzati a raggiungere un limite superiore a quello assegnato normalmente al Comune, però non oltre a L. 2000. L'autorizzazione sarà accordata, in seguito a deliberazione approvata dalla Giunta provinciale amministrativa con decreto Reale promosso dal Ministero delle finanze.

« ..... *La* tassa annua sui domestici *di cui all'art. 3 della legge 11 agosto 1870, n. 5784, allegato O) potrà essere applicata nella seguente misura:*

a) *per una domestica, fino a L. 5;*

b) *per una seconda domestica, e così successivamente per ogni domestica in più di una, fino a L. 10;*

c) *per un domestico, fino a L. 15;*

d) *per un secondo domestico, fino a L. 25;*

e) *per un terzo domestico, e così successivamente per ogni domestico in più a L. 40* ..... ».

STATO CIVILE
dal 12 novembre al 18 novembre 1915.

NATI 8

Maschi N. 2 - Femmine N. 6

PUBBLICAZIONI MATRIMONIALI

Masini Angelo, pompiere, con Carletti Artemisia, tessitrice — Morlacchi Fernando, sergente magg. di Cavall., con Rudi Clara, sarta — Ghiglioni Alfonso, merciaio, con Bosetti Giuseppina, tessitrice.

MORTI

Fedeli Annetta di Agostino, d'anni 14 — Capecchi Tomaso, d'anni 55, albergatore — Zanola Giuseppa, d'anni 78, casalinga — Borgomaneri Carlo di Angelo, infante — Ardemagni Mafalda di Angelo, infante — Ferioli Maria fu Pietro, d'anni 16, operaia — Bellora Angiola ved. Pasta, d'anni 71, agiata.

Dall'ALTO MILANESE
Mandamento di Busto A.

LEGNANO

Quando abbiamo dato la notizia della deliberazione presa dalla nostra Amministrazione di trasformare l'impianto d'illuminazione pubblica da gas a luce elettrica ce ne siamo rallegrati sperando in un grande miglioramento di questo importante servizio.

Ora però che conosciamo il contratto e constatiamo cho tutto l'aumento sperato si riduce a 22 lampade in più, crediamo che ragioni da stare allegri ce ne siano assai poche. Se a questo fatto poi aggiungiamo che nessuna garanzia, nessuna penale, neppure il diritto di disdetta è dato al Comune dalla Società nel caso di inosservanza ai propri impegni; che nessuna restrizione è fatta nei casi di mancanza di corrente per guasti od altre cause che potrebbero anche essere conseguenze di cattiva manutenzione, e la Società non assume altro impegno che di provvedere con tutta la sollecitudine possibile (il che potrà essere un'ora, un giorno od anche una settimana a suo piacere) dobbiamo concludere che forse si stava meglio quando si stava peggio.

Ma, ci si dice, il contratto è provvisorio! Infatti, per qnattro anni però; e non sono pochi quattro anni di vita indisturbata da parte della società fornitrice quando volesse fare il proprio tornaconto certa come è dell'impunità a base di contratto, ed i cittadini ne dovessero sopportare le consegnenze.

Ma ormai è invalso nella Amministrazione il sistema del *provvisorio*, e questo si vede che rende le coscienze tranquilte. Infatti anche per la Direzione delle scuole si è provveduto in via *provvisoria*; che sia essa pure l'Amministrazione *provvisoria?*

Bella è infine la trovata di conservare quattro lampade a gas per avere, si afferma il controllo sulla qualità del gas fornito ai privati. I maligni dicono invece che quelle lampade si devono conservare perchè in certe località non arriva l'impianto elettrico, e la Società per ora non vuole attuarlo. In ogni modo che proprio soltanto adesso si senta il bisogno di tutelare l'interesse dei cittadini facendo ciò che non si è mai fatto per il passato, ne prendiamo atto con piacere come un buon sintimo. Intanto saremo curiosi di vedere se quando ci saranno le 4 lampade tanto fatidiche i nostri signori Amministratori si accorgeranno allora che già da tempo non breve tutti gli utenti pagano aria per gas ed a prezzi aumentati col permesso del Comune.

***

Lunedì sera si è riunito il Consiglio Comunale per approvare il bilancio preventivo per il nuovo anno, ed in breve tempo tutto è stato definito. Rinunciamo a darne i dettagli per non comunicare ai lettori il senso di sfiducia, quasi di avvilimento che ne abbiamo riportato. E' stata una enumerazione monotona, vorremmo dire funebre, delle solite voci, delle solite cifre, e poi tutto è finito.

Nessuna veduta anche la più modesta, nessuna forza di vita!

Il bilancio, la discussione di marito e moglie avanti d'età e senza figli, che al sabato sera, a quindicina incassata, fanno i conti delle spese possibili di nulla altro preoccupati che di non far debiti, cascasse il mondo!

***

Una questione di somma importanza si dibatte da anni tra il Comune e l'Ospedale, senza aver raggiunto fin'ora una soluzione.

Trattasi dell'accettazione dei malati del Comune presso l'Ospedale Civile.

Non è necessario ripetere l'origine e la storia del nostro ospedale, ed è a tutti noto il largo contributo in denaro cui volontariamente si sono quotati quasi tutti gli industriali, per l'annuale esercizio ma non va neppure dimenticato che il nocciuolo primo è venuto da lasciti di cittadini allo scopo di provvedere all'istituzione di un Ospedale per i poveri di Legnano, come non va dimenticato che l'ospedale è Ente Morale amministrato dalla Congregazione di Carità, e che questa risente la sua vita dal Comune. D'altra parte è pure noto che il Comune contribuisce con annuale somma, inserita nel suo bilancio al pagamento delle spese.

E' quindi ovvio che al Comune spetti se non una gerenza amministrativa almeno la quotidiana conoscenza dei cittadini che l'Ospedale sono ricoverati, ed il diritto di farvi ricoverare quanti ne hanno bisogno; quando all'Ospedale stesso vi siano letti, disponibili, tutelando in pari tempo che un numero di letti sia sempre disponibile per gli infortunii sul lavoro.

Anche ultime disposizioni emanate dall'Ospedale Maggiore per cui nel grande nosocomio non vengono più accettati ammalati quando questi possono trovar ricovero negli Ospedali locali; rendono necessario, per parte del Comune, la conoscenza della disponibilità dell'ospedale locale e quindi una intesa non dovrebbe essere soverchiamente difficile.

Purtroppo le cose vanno ancora alla rovescia ed il Comune, qunndo ha rilasciato i documenti necessari per il ricovero, nulla più sa nè dal giorno dell'accettazione, nè del giorno della dimissione.

Esso perde quindi l'intera giunsdizione, sul cittadino, come perde di conseguenza quella della disponibilità ospitaliera.

Inconvenienti ne sono successi e tanti e tali che avrebbero dovuto invogliare allo studio ed al buon accordo delle due amministrazioni, nell'interesse dei poveri che pur essendo gli unici aventi diritto alle cure, ne sono qualche volta esclusi, ed altri accettati con ritardi quasi sempre dannosi.

Da queste colonne non vogliamo ancora addentrarci in questo pubblico servizio; lasciamo all'amministrazione Comunale di provvedere alla tutela del capitale del povero.

LEGGENDO ED ANNOTANDO

Musica sacra. — Per coloro che studiano e si dilettano, in special modo, di questo genere di musica, segnaliamo le recenti pregevoli pubblicazioni del rinomato *Stabilimento d'arti grafiche A. Bertarelli e C.* di Milano:

Messa pro defunctis per Angelo Albergoni.

Melodie di canto fermo Ambrosiano armonizzate dal maestro Giuseppe Ranella e pubblicate per cura del sacerdote Luigi Banfi.

Guida pratica per imparare ed improvvisare sull'organo di Roberto Remondi.

Sanctus - Benedictus ad chorum qnatuor vocum in aequalium di Vito Fedeli.

Giumani Giovanni *Gerente responsabile*

Soc. in Acc. Sempl. Tip. Moderna - Picchio, Piccinelli & C

Ecco il medicamento che raccomandiamo agli ammalati. Ha fatto le sue prove, guarisce.

Le Pillole Pink sono un rigeneratore del sangue, un tonico del sistema nervoso, di una potenza non ancora uguagliata. I medici trovano nelle Pillole Pink un aiuto prezioso per combattere l'anemia, la clorosi delle giovanette, lo sfinimento, i mali di stomaco, i dolori ed i disturbi del sistema nervoso.

Pillole Pink
per persone pallide

Le Pillole Pink sono in vendita in tutte le farmacie. L. 3,50 la scatola; L. 18, le 6 scatole franco. Deposito generale A. Merenda, 6, Via Ariosto, Milano.

Scuola di Pianoforte
Complementare e di Perfezionamento
in Gallarate
sesto anno Scolastico

Corso Complementare rapido dilettevole.
Corso di Perfezionamento conformi programmi principali governativi.
Lezioni personali - diurne - due settimanali - norme - regole - programmi rivolgersi al **M. Direttore Prof. Giacomo Vannoni.**

I migliori
TURACCIOLI
sono sempre quelli della Ditta **Stucchi e C. già Prinetti e Stucchi. La più grande Lavorazione Italiana del Sughero.**
Milano - Via Tortona, 56 - Milano

ISOLAZIONI
perfette con **Agglomerati di Sughero** per frigoriferi, ghiacciaie, e per l'edilizia
Sbramini per la lavorazione del riso.

Istituto Aero-Elettroterapico di Torino
per la cura razionale a base di **Terapia Fisica** delle
Malattie dei Polmoni e del Cuore
fondato e diretto dallo **Specialista dottor L. Guido Scarpa,** via della Zecca N. 37. Piano terreno. — Telefono 5-82.

Consultazioni tutti i giorni dalle 15 alle 17. — Consultazioni e Cure a tariffa ridotta Domenica e Giovedì dalle 17 alle 19.

Unico Istituto da 23 anni specializzato per la diagnosi e la cura di dette malattie. Da Gennaio 1915 funzionano nuovi impianti per la **Meccanoterapia del Cuore** e per la fototerapia speciale con il « **Sole Artificiale di Alta Montagna** » mezzi potenti di cura delle affezioni polmonari, cardiache e delle malattie del ricambio.

Chiedere opuscolo illustrato che si spedisce **gratis.**

NON PIU'
CAPELLI BIANCHI
Il RISTORATORE DEI CAPELLI FATTORI ridona in modo ammirabile ai capelli bianchi il loro colore nero, castano primitivo, non è nocivo alla salute, non macchia ed ha profumo aggradevole. 200 gm. di liquido.
Bottiglia L. 1,20 più cent. 60 per posta — 4 bottiglie L. 4,80 franche di porto, dai chimici G. FATTORI e C. — Milano, Via Monforte, 16.
TRENTA ANNI DI SUCCESSO

EMORROIDI
si guariscono radicalmente con le rinomate Pillole SOLVENTI FATTORI e Unguento ANTIEMORROIDALE FATTORI. Effetto pronto, uso facilissimo. — Pillole N. 50, L. 2,50. Vasc unguento L. 2.
In tutte le farmacie
Prop. **G. FATTORI & C. Milano**

PRODOTTI CHIMICI — GENERI DI TINTORIA — COLONIALI - LIQUORI
GALLARATE
Studio { TELEFONO N. 94 Via Felice Cavallotti
Negozio { TELEFONO N. 29 Piazza Vitt. Emanuele
Carnoli Ernesto
Municipi - Ospedali - Congregazioni di Carità - Istituti
nei seguenti articoli: *Lysoform - Creoline*
Sconti speciali a
LYSOFORM - CREOLINE - NATROLINA - SAPONI
Deposito rinomati vini Toscani delle tenute Marchese FASSATI

LA

MIRADOLO
Acqua minerale Naturale da tavola
Iodo Bromo sodica magnesiaca
Concessionario il signor
B. LUALDI

Collegio "Silvio Pellico-Legnano,,
Diretto personalmente dal prof. Egidio Anzi
Telefono N. 25 - LEGNANO - Provincia di Milano

Scuole elementari interne - Scuole tecniche pareggiate - Corsi speciali di preparazione ad esami di ammissione alle scuole tecniche, ginnasiali, commerciali - Lingue estere - Musica - Dattilografia - Scherma - Colonia balneare per la cura marina dei bimbi e bimbe, giovanetti e giovanette.

EMPORIO
MACCHINE da CUCIRE
BASSANI CESARE
Via Mazzini, 13 - GALLARATE - Via Mazzini, 13
Olio - Aghi - Pezzi di ricambio - Riparazioni
Si eseguiscono lavori a jours - anche in giornata.

SCIROPPO PAGLIANO
del Prof. *Girolamo Pagliano*
Inscritto nella Farmacopea Ufficiale del Regno
Il più antico - il più economico - il più efficace - l'insuperabile depurativo e rinfrescativo del sangue.
LIQUIDO - IN POLVERE - IN CACHETS
Preparato seguendo integralmente e scrupolosamente la ricetta dell'inventore della **vera ed originaria Casa fabbricatrice detto Sciroppo del Prof. GIROLAMO PAGLIANO** da lui fondata nel 1838 in Firenze, ove non cessò mai di esistere e continuata dai suoi legittimi eredi e successori nel palazzo di loro residenza in
FIRENZE
Via Pandolfini
Evitate le Contraffazioni
Ogni prodotto della nostra Ditta deve avere la marca di fabbrica costituita da disegno celeste attraversato dalla firma dell'inventore.
Girolamo Pagliano

Sposa sterile
Uomo impotente
Guarigione certa, rapida e risveglio istantaneo del potere virile e fecondatore prendendo le **PILLOLE JOHIMBINA,** fosfo, stricnococa, ferro **Melai.** Le due scatole L. 11,50 franche posta. Segretezza spedizione. Opuscolo gratis a richiesta. Si vendono dal solo preparatore Melai Enrico, farmacista, Bologna, Lame 48.

GABINETTO DENTISTICO
Dott. NINO CATTORETTI
MEDICO CHIRURGO
Specialista per le malattie della Bocca e dei denti
Allievo della Scuola Dentaria di Ginevra
LEGNANO
Via Magenta 14 (Casa Dell'Acqua)
Rioeve tutti i giorni dalle ore 9 alle 17
Estrazioni di denti senza dolore - Otturazioni in cemento amalgama e ora - Raddrizzamenti - Applicazione di dentiere e denti artificiali.

Blenorragia anche ostinata. Guarigione sicura, indolora, in pochissimi giorni con *Iniezione e Sandalo « Iris ».* Migliaia di guarigioni ottenute. — Iniezione L. 2 — Sandalo L. 3 — Aggiungere L. 0,80 se per posta.

Vigoral *Miracolosi Globuli Indiani del dott. Davison,* Guarisce la debolezza dei giovani e vecchi, nevrastenie, debolezza organica, impotenza, mal di reni, nervosità, polluzioni, perdita di memoria. Ristora e vivifica tutti i nervi del sistema intero, combattendo la debolezza e alleviando le sofferenze. Stimola l'appetito e aiuta la digestione. — Una scatola (cura completa di un mese) L. 6. — Per posta L. 6,40 — Tre scatole L. 18 in tutto il Regno.

Sifilide *Recente e Antica* con tutte sue varie manifestazioni, dolori, ingorghi ghiandolari, macchie, eruzioni cutanee, guarita in brevissimo tempo con l'*Emocura.* — Un flacone (cura di circa un mese) L. 8. — Per posta L. 8,50. — Tre flaconi L. 24 in tutto il Regno.

Per dimagrire in brevissimo tempo senza nuocere alla salute, raccomandiamo il rinomato *Elixir di riduzione,* dott. DAVIS. — Distrugge con sicurezza l'obesità e ne cura le conseguenze come disturbi digestivi, stitichezza, emorroidi, capogiri, apoplessie, asma, ecc. — Un flacone L. 4,50 — per posta L. 5 — sei flaconi L. 24 in tutto il Regno.
Farmacia Lodovica MILANO Viale Lodovica, 36

Prezzo L. 4.—

Nelle affezioni delle vie respiratorie, malattie polmonari, tosse convulsiva, influenza e catarri

moltissimi Professori e Medici prescrivono con immenso successo da un ventennio la **Sirolina „Roche"**

SIROLINA „Roche"

stimola l'appetito, aumenta il peso del corpo, elimina la tosse, modifica l'espettorato e sopprime i sudori notturni tanto molesti.

Chi deve prendere la Sirolina „Roche"?

Tutti coloro che sono predisposti a prendere raffreddori, essendo più facile evitare le malattie che guarirle.

Tutti coloro che soffrono di tosse e di raucedine.

I bambini scrofolosi che soffrono di enfiagione delle glandole, di catarri degli occhi e del naso ecc.

I bambini ammalati di tosse convulsiva, perchè la Sirolina calma prontamente gli accessi dolorosi.

Gli asmatici, le cui sofferenze sono di molto mitigate mediante la Sirolina.

I tubercolotici e gli ammalati d'influenza.

Farmacia e Laboratorio Chimico Senna

D.re P. C. CAZZULLO

Traslocata in Via Mazzini, 7 (Casa Binda)

Telefono 153

Prodotti chimici puri e speciali per uso epidermico

Specialità estere
Oggetti gomma
Termometri, Siringhe per uso medico

La Farmacia è sempre provvista di tutti i rimedi nuovi

GIOVANNI RIGHINI

CHIMICO INDUSTRIALE

Via Felice Cavallotti, 16 – *GALLARATE* – Telefono 148

Agente della Ditta *G. Clerici & C.* di Genova

Importatori esclusivi del carbone: "Original Pocahontas„

Cardiff Ammiragliato - Coke Metallurgico - Antraciti inglesi

Mattoni Refrettari Inglesi rettangolari, speciali per forni e volte - Terra refrettaria inglese.

BANCA DI GALLARATE

Sede in GALLARATE

Agenzie in **Carnago, Fagnano Olona, Lonate Pozzolo e Somma Lombardo**

Società Anonima – Capitale Sociale L. 2.000.000 totalmente versato

Corrispondente della Banca d'Italia, del Banco di Napoli e del Banco di Sicilia

AGENZIA DELL'ISTITUTO NAZIONALE DELLE ASSICURAZIONI

Servizio di Esattoria e Tesoreria per i Comuni di Gallarate e Somma Lombardo

ESERCIZIO XXXI° — **Situazione al 31 Ottobre 1915**

ATTIVO			PASSIVO		
Cassa { Numerario L. 900774.44 / Eff. in scad. p. il Cassiere » 262515.11	L. 1163289	55	Capitale Sociale	L. 2000000	—
Portafoglio	» 14646410	01	Fondo di riserva	» 850000	—
Buoni del Tesoro	» 518017	50	Conti Correnti	» 3534123	06
Conti correnti	» 3198058	37	Depositi a risparmio e piccolo risparmio	» 4617136	22
Conti corrispondenti	» 6216595	52	Depositi vincolati e buoni fruttiferi	» 5981533	61
Debitori per avalli	» 192329	22	Conti corrispondenti	» 12001822	78
Fondi pubblici e privati	» 2032395	61	Depositanti di valori	» 10200713	33
Depositi di valori	» 10200713	33	Creditori diversi	» 243935	67
Debitori diversi	» 97132	27	Avalli per conto terzi	» 192329	22
Riporti	» 1447232	—	Effetti a pagare	» 35588	32
Cassa di Previd. degli Imp. (valori d'impiego)	» 93000	—	Cassa di Previdenza degli Impiegati	» 153554	75
Esattorie	» 19537	91	Azionisti in conto dividendo	» 112	—
Mobilio	» 2000	—	Risconto portafoglio	» 177834	05
Stabili di proprietà	» 200000	—	Utili lordi del corrente esercizio	» 458552	25
Risconto buoni fruttiferi e libretti vin.	» 178736	05			
Interessi passivi, spese d'amministr. ecc.	» 245188	22			
	L. 40451236	16		L. 40451236	16

Consiglieri di Turno: *Ing. Domenico Oliva* — *Rag. Ambrogio Puricelli*

IL PRESIDENTE: PIETRO BELLORA

Il Direttore: *Giovanni Bossi*

Sindaci: *Alessandro Maino* — *Alfonso Sanner*

Il Capo Contabile: *Luigi Ceresa*

OPERAZIONI DELLA BANCA

Riceve versamenti in Conto Corrente all'interesse del 3% con lunga disponibilità.
Emette Libretti di Risparmio al 3%
Prelevamenti L. 5000 al giorno. Per somme superiori 5 giorni di preavviso.
Emette Libretti di Piccolo Risparmio al 3 1/4%.
Prelevamenti L. 1000 al giorno. Per somme superiori 5 giorni di preavviso.
Rilascia cassette di Risparmio a domicilio.
Emette Buoni Fruttiferi e Libretti a Risparmio vincolati all'interesse del 3 1/2% se vincolati per un anno.
» » 3 3/4% » » per 18 mesi.
» » 4% » » per due anni.
Interessi esigibili semestralmente
Sconta cambiali a due firme.
Riceve effetti per l'incasso.
Apre conti correnti con garanzia.

Fa anticipazioni e riporti sui valori.
Riceve valori in semplice custodia ed in amministrazione.
Rilascia assegni e vaglia sulle principali città italiane ed estere.
Acquista e vende valute e divise estere.
» » valori per conto terzi.
Paga le imposte per conto dei correntisti.
Incassa gratuitamente le cedole, esigibili a Gallarate ed a Milano ai depositanti di valori agli abbonati delle cassette ed ai corr.
Cede in abbonamento cassette-forti alle seguenti condizioni:

Categoria	DIMENSIONI	Per 6 mesi	Per 1 anno
1ª	Piccole 16 × 19 × 50	L. 6	L. 10
2ª	Medie 20 × 23 × 50	» 8	» 15
3ª	Grandi 22 × 29 × 50	» 12	» 20

Farina Lattea Italiana

Paganini Villani & C.
MILANO

Perfetto alimento nutritivo, igienico, razionale, succedaneo al latte materno. - Marca Nazionale raccomandata dai più illustri Pediatri d'Italia.

GRAN PREMIO
all'Esposizione Internazionale di TORINO 1911

Trovasi presso le migliori Farmacie e Droghieri del Regno

AMARO FELSINA RAMAZZOTTI

Il sovrano degli aperitivi, di gusto squisito, aggradevolissimo dissetante, il più completo dei tonici, il più efficace digestivo.

Per evitare facili inganni domandate semplicemente

UN RAMAZZOTTI

Specialità della Ditta F.lli RAMAZZOTTI - MILANO - Casa fondata nel 1815

Grande distilleria a vapore con grandiosi depositi per l'invecchiamento del COGNAC **LA VICTOIRE**

Vermouth - Liquori e Creme finissime - Sciroppi e Conserve

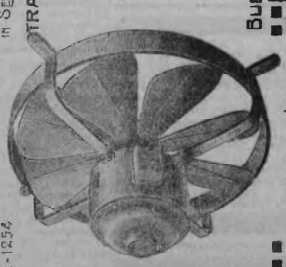
ERCOLE MARELLI & C.
MILANO ≡ MACCHINE ELETTRICHE ≡ STABILIMENTI IN SESTO S. GIOVANNI
CASELLA POSTALE 1254

VENTILATORI
MOTORI

FILIALI: Torino, Genova, Padova, Napoli, Firenze

TRASFORMATORI
POMPE

FILIALI: Parigi, Berlino, Vienna, Londra, Buenos-Aires



TOSSI TOSSI

PILLOLE DI

CATRAMINA BERTELLI

il' rimedio che supera di gran lunga ogni altro contro

TOSSI e CATARRI

RAUCEDINI, LARINGITI, BRONCO-POLMONITI, MALATTIE DELLA VESCICA, ecc.

Le pillole di Catramina Bertelli tanto NORMALI che DOLCIFICATE si vendono in scatole da L. 2.50 e L. 1.50

A. BERTELLI & C.
MILANO

CATARRI CATARRI